

# 陣線報

油印版

第109期

Published by BARISAN SOSIALIS, 436-C, Victoria Street, Singapore, 7. Tel: 25660.

16 - 1 - 1965

新加坡社會主義陣線機關報

本期出六版

每份售價 10cts

Letter-head Printed by Central Printing Co. S'pore

## 鎮壓民族獨立運動加劇戰爭緊張的 英殖民主義軍隊浪回老家去

正當全世界人民堅決要求消滅殖民主義、反對侵略性的軍事基地的正義呼聲響徹雲霄的時刻，英殖民主義者竟然以所謂 [協助大馬防衛、抵禦印尼侵略] 的名堂，公開派遣了大批的兵員及武器，進駐“馬來西亞”地區。隨着數百名傘兵飛到星洲及被調至柔佛受森林戰訓練之後，五百名之傘卡兵亦絡繹由香港調至北婆，而數艘巡邏戰船及英海上 [最堅強堡壘] 航空母艦老鷹號，亦於日前抵達星洲，另外，可運載核彈之 V 型轟炸機，亦將於最近東飛至澳洲達爾文。

英殖民主義者大量增兵至大馬

，是否真如政府所宣傳的，是在抵禦侵略和保衛人民的生命財產呢？

人民不會輕易忘記過去的慘痛教訓。當日本帝國主義者南侵之前，英殖民主義者揚言其有世界上最優良的海軍，有大批精銳部隊駐紮

於本地，足以 [保衛] 當時的星馬，然而，日帝開始登陸後，英帝非但沒有真正負起抵禦日帝的任務，不只沒有照顧人民的死活，反而匆匆棄甲而逃。在人民以鮮血和日帝展開三年八個月的不懈鬥爭，嚴重打擊了日帝之後，英殖民主義者却背棄信義，派遣大批軍隊，重新佔領星馬，同時向人民進行了血腥的鎮壓。過去的歷史，充分地告訴了我們，英軍是英殖民主子的統治工具，是迫害老百姓的劊子手。

其他國家的經歷也充分地暴露了殖民主義軍隊的本質。歷史上，從沒有一個殖民地宗主國的軍隊會保護人民，相反地，却是積極鎮壓當地人民的反殖民民族獨立運動。英、美比軍隊殘酷地殺害了剛果人民的民族英雄魯孟巴以及無數善良的剛果人民，美帝也以所謂 [對付北越侵略] 的名堂在南越屠殺南越的愛國者，葡萄牙更在安哥拉以武力鎮壓當地人民的起義，這些數也數不清的活生生的例子，向人民揭示了，帝國主義者的所謂 [保衛人民] 其實就是鎮壓人民！

此外，帝國主義者還通過其駐紮在他國的軍事人員及所設立的軍事基地，積極地干預他國家的內政和侵略別國家。歷史已顯示，只有（轉入第四版）

日前報上曾登載：警方決定發出特別准証予漁民；但是當漁民們前往漁業部探詢究竟時，漁業部人員起先謂不知，後又稱此為警方之權力。昨日，黨裕庭獨立委謝天寶同志曾就此事電詢本邦警察祕密處連嘉，據連嘉氏稱，警方並無發出通行証予漁民，報章之報導乃錯誤者。今日，連嘉氏發表稱：警方絕不發通行証。

目前漁民們都無法出海，否則，不只面臨坐監三年或罰款五千，可能連血汗本都一起喪失。因此大家都焦慮萬分，多方奔波以尋求合理解決。

對此問題，謝天寶同志曾於今早面

度前往會見鑾榮祕密處，陳述有關漁民之處境，並促當局儘速發出通行証，以免漁民遭受進一步之痛苦。謝天寶同志亦面呈公函一封，此外並致函本邦漁業部，促請關注此事並協助受影響之漁民。

據本邦警察祕密處今早對謝天寶同志稱：本邦警方委員會將在每週例常會議上，討論此事。

據悉，本邦海產工聯會亦對此事深表關注。

## 海港宵禁打擊漁民生活 一周來千餘漁民無法出海

黨認員力促當局發通行証

緊接着物物交換貿易被令禁止、海港被封鎖以及沿海地區被宣佈成為 [保安區] 後，政府又於上週五宣佈，本島西南端至樟宜大德光島之間，於晚上七時至翌晨五時半實行海港宵禁。這又是 [馬來西亞] 的另一“禮物”！

在此禁令下，千餘名漁民已面臨絕境。由於當局不准用槳帆或弦外摩多的船隻於夜間在海內航行，因此，以綫網及弦外摩多捕魚的綫網漁民，便受到沉重的打擊。自上週五以來，他們皆無法出海捕魚。在裕廊大士漁村就有百餘位漁民兄弟受直接影響，而南部島嶼及樟宜一帶受影響者亦不少。加上他們的家屬，以及其他間接受影響者，問題是夠嚴重了。過去，漁民們本已是勉強度日，有時還要遭受意外的損失，如綫網被“馬來西亞”海軍巡邏船割斷等。今又面臨物價高漲以及整週來臺無收入的情況，加上年關將屆，漁民兄弟的處境真可謂已苦不堪言。

# 南越解放區月夜泛舟

(澳洲)威·貝却敵

婦女，她們拖着一些大字蘇寫的標語橫額。

我們的船過又錯到了，同時湧向那些小船上的人致以親切的問候，雙方互相交談，你一句我一句，有說有笑，這真正地表現出我們正在安全的地帶中。

跟着我們同行並充當我們的翻譯員的越南記者 [黃] 對我們說：「這些人到縣里去舉行示威，他們

我坐在舢舨上，欣賞着水中的月影，風吹水面，而這水中之月也變成了一顆顆的星星。那青竹枝的嫩葉也發出了閃閃的光彩，這美麗的夜景真像一幅越南的美麗漆畫。突然間站在船頭的人作了緊急訊號的手勢，我們的舢舨的摩打也停止開動了。我們將機動舢舨駛到河邊竹叢之下

。從我們剛才離開

的那個地方傳來了

一陣摩打的聲音。

我們在竹叢之下認

爲這便是安全地帶了。

我們熄滅了正

在抽着的烟，連講話的聲音也放低了

。不一會離我們大

約有五百米的地方

出現了一隻舢舨。

他們是一隊舢舨隊

，當第一隻來到僅

離我們隱藏地方三

千米的地方，最後

的一隻還在那河流

轉彎呢。當這些舢

舨駛近，我們透過

葉縫向這些船隻觀

察，舢舨上有許多

是這個縣的五、六個村莊的代表，還有其他的人從另一條路趕去。明天，敵人將會大大感到驚奇的了。」

我看着腕錶，這時正是子夜十二時。

[黃] 繼續對我們說：「他們夜裡趕路，這是爲了避免敵人的飛機，他們打算在黎明之前抵達縣城，那個時候僞政權的衙門還未上衙的。」

我問了他們示威的原因。向那些船隊探問之後，[黃] 對我說，因爲數天前敵機會飛臨這縣進行轟炸，縣里的新校舍、圖書館和一些屋子被炸毀。雖然沒有人被炸死，但是村民們要進行抗議，因爲敵人毀壞了他們建起來的房屋，鄰近各鄉的人則團結去抗議，要政權停止轟炸村莊。

他們待着的機額上的標語有：「增加我們在軍中當兵的子弟的新水！」「莫確許軍人請假！」「要津貼殘廢軍人及其家屬！」

我問道：「是什麼軍隊呀？」

「僞政權的軍隊嘛。」

解放地區人民要示威爲僞軍人員加薪，其目的是要爭取僞軍的心。

[黃] 點了一支香烟，這是說明我們真正地在解陣管理的地區中

。[黃] 繼續說：

「我們救助在後軍中當兵而已死亡或已變成殘廢者的家屬。他們收到的救則比我們部隊人員的月薪少，但是這也算是對他們的一種照顧。我們在金錢、物質或事務上幫助這些人。惡霸們被清算後，本來他們的家財是要充公的，但是我們留下一些給他們養活家庭。這種作風是一種政治鬥爭，我們的領導級也如軍事鬥爭一樣肅穆的。」

和我們相遇的舢舨隊已遠遠地駛去了，在月光照耀下的河面上只剩下我們一隻舢舨慢慢駛着。

(洪萬譯)

(編者按：貝却敵氏乃著名的多家報紙、通訊社、電台的記者。他的有關南越解放區訪問寫作曾於金邊、河內、北京、倫敦、東京、巴黎、阿爾及爾和美國各報章上刊載，得到廣大讀者的歡迎。)

## 美國在日本的軍事基地

美國在日本佔據的陸海軍基地共有二百多個。其中陸上基地總計一百八十多處，佔地三百多平方公里。還有二十多個海上演習場。

美國駐日本本土上的兵力共計四萬多人，其中陸軍爲六千人，海軍爲一萬多人，空軍爲二萬多人。

以日本爲基地的美國軍隊，首先是戰略空軍部隊和第七艦隊，已成爲美國遠東軍事力量的核心。

美國駐在日本的第五航空隊司令部設在東京都府中市，指揮駐在三澤(青森縣)、板付(福岡縣)、沖繩、南朝鮮的空軍師。

美國在西太平洋上的龐大的艦隊——美國第七艦隊，在日本橫須賀軍港、佐世保軍港、厚普機場、岩國機場等，都設有重要基地。這支艦隊包括有裝備了核武器、導彈的艦艇。

駐日美軍陸軍部隊，擁有駐在東京、神奈川等地的後勤管理部隊和通訊情報部隊，司令部設在神奈川縣的座間。

一九六三年初，美國不顧日本人民的反對，又强行在日本的小笠原群島、佐世保、橫須賀設立新的「北極星」導彈潛艇基地。

美國正在加緊把日本變爲它在遠東的核戰略基地，而美國完全佔領下的沖繩，又是最大原子彈發射基地。美國在沖繩不僅設有三軍基地，而且設有核潛艇基地和十多個導彈基地。駐沖繩的美軍兵力達五萬人。

·小資料·

# 反美、反乃他儂、爭取自由民主 泰愛國者成立獨立運動陣線

據報載，[泰國人民之聲廣播電台] 曾於十二月九日廣播稱：一九六四年十一月一日，泰國的民主和愛國者成立了一個反對美帝國主義和泰國反動當局，取名爲「泰國獨立運動」的陣線。

該運動於十一月一日發表了一篇聲明，揭露泰國反動當局的禍國殃民政策：讓美帝國主義任意干涉泰國的經濟、文化、政治和軍事；美國掌握了泰國的軍權，派遣一萬多名美國軍進駐泰國，利用泰國領土作爲侵略鄰國的跳板，派遣成千名泰國兵進入老撾和南越。

「泰國獨立運動」的聲明闡明了該運動的主張是：(一)把美帝國主義從泰國領土趕出去；(二)打倒吉迪

卡宗賣國獨裁政府，成立一個愛國、民主、中立和和平的政府；(三)爲了和平中立和人民的溫飽，爲爭取自由和維護真正的民主而斗争。

本月十四日，泰首相乃他儂發表稱，[泰國人民之聲] 乃向泰國北部的省份廣播之電台，他又稱，在曼谷也有了反政府活動，在年初一曼谷發現了反政府的傳單。

# 紅車警察車整十輛警察暗探數十名 阻撓碗窑辦事處舉行懇親會 行為極端粗暴引起村民公憤

一月九日，是我黨慈蘭加由支部屬下碗窑辦事處舉行懇親會的日子。當晚七時左右，老天下着綿綿細雨，但是村民們仍舊帶着雨傘，從村里村外各個角落，來到了辦事處。

不一會兒，整個辦事處內便擠得水洩不通，連辦事處四週的空地也都站滿了人。雖然有整千人擠在這狹小的場所里，秩序還是井然不紊，大家靜待着懇親會的開始。

就在村民絡繹到達辦事處的時候，警方竟也調動了四輛警察車，一輛紅車，還有三輛〔特務車〕，聲勢兇兇，來到辦事處四周〔駐紮〕，數十位警察連同五位特務，一湧而下。

當黨該區立委陳清勤同志致詞完畢，開始分發幼兒班畢業証書及獎品時，一名警官和另一位特務及一名OC即踏上講台，要黨負責人解散該懇親會，雖然黨負責人據理力爭，警方仍不願收回成命。

這時，黨立委乃向村民們報告：警方欲解散懇親會，村民們聽罷，都非常憤懣，大家不但沒有離去，

而且靜立或坐着不動，警方人員見到這種情況，竟訴諸無理手段，驅趕在場的村民離開。同時，將桌椅亂丟，抄錄工作人員的居民証，製造恐怖氣氛，並且追趕人群，而且連工作人員收拾場地也被無理干預，警方人員直到午夜，方才離去。

這事發生後，該區村民議論紛紛，大家同聲譴責當局的不民主和〔臭〕手段。

黨慈蘭加由支部特針對此事發表告選民書，該書稱：

親愛的選民們：

我黨慈蘭加由支部此次在碗窑辦事處舉行的懇親會，能得到大家

的熱誠關照與鼎力的支持，感到萬分謝意。但不幸得很，由於軍警與特務的無理行動，致使大家無法觀賞咱們子女表演節目，對此，我們嚴厲譴責反動派的無理作爲。

反動派陰謀地進行此種措施，是有其原因的。(一)製造白色恐怖，恐嚇人民；(二)害怕人民與社陣接近和了解反動派的醜惡面目；(三)大馬給人民帶來了增稅、抽兵等災難，民心沸騰，他們要壓制這種情緒；(四)為難反對黨，方便反動派作威作福。

應該指出的是，家長們辛苦把子女送到我黨的識字班及幼兒班來學習，關心子女們的學習成績是他們的責任，也是理所當然的。同時識字班及幼兒班教師向家長反映學生們的學習成績也是極其自然的。而舉行懇親會是達到此目的的一個最好辦法。況且，一個註冊政黨在其黨所舉行集會，是起碼的權利，也是常見的事，這完全是一種正常的活動。可是，反動派却加以無理干涉。這充分說明了他們〔只許官家放火，不許百姓點燈〕，完全暴露他們的〔偽民主〕！

儘管當晚警方人員及特務胡作亂為，但是大家並沒有被反動派那種虎威所嚇倒。不但如此，大家還能夠把憤怒化為集體的力量，致使反動派得不償失。這種積極和堅定的表現，是我們今後應該加以發揚的。在此，我們希望大家繼續團結到我黨的周圍，堅決支持我黨的正義鬥爭，勝利是屬於敢於鬥爭的人們的！

## 馬來西亞可能成為英國的南越 —英「觀察家報」如此說—

英“觀察家”報，曾於一月十日對馬印糾紛問題發表一篇題為“斗鷄”的社論。該社論仍脫離不了以英國的觀點來分析大馬問題，不過都表達了一些新的意見。

社論稱：由於印尼退出聯合國及傳聞聚兵北婆以及英國的增兵至大馬，局勢已惡劣化。這種危險可能使糾紛擴大而結果英國將深陷入一場不能取勝的戰爭旋渦中。

面對目前的局勢，英國有兩個選擇。第一就是完全站在大馬的後面，用軍事行動粉碎蘇加諾；這種作法的必然後果是將蘇聯與中國拉在蘇加諾的一邊。另一條路就是，採取外交的有力政策，繼續採取防守性地參與馬來西亞事務，以造成一個冷化期間，使雙方重新考慮各自的政策。

該社論尚稱：英國目前有五萬兵員在亞洲，這是大大超越了其經濟或軍事上的供養能力。任何糾紛的擴大，不只將使英國資源面對過度的需求，而且將使英國被美國及不結盟國家的孤立。美國仍着重在於使一億人口的印尼脫離中國共產

黨之軌道，而不結盟國仍有很多與蘇加諾一樣懷疑英國的“新殖民主”。

(轉入第四版)

本月十三日（星期三）晚上，黨樟宜、淡賓尼支部黨所門口，受到多名探員的把守，對來往於支部的幹部及黨員，進行無理的搜查和抄錄居民証，同時還進行盤問工作。黨該區議員傅孫力同志曾前往查詢究竟，但幹部却答覆：這是進行〔完全〕檢查。

此外，在該支部屬下的古烈加路辦事處，也受到幹部及暗探的圍困，暗探揚言：奉上峯命令，把守辦事處，任何人不得進入辦事處黨所，違者將加以扣捕。傅孫力同志追問警方人員，這是根據什麼理由？警方人員答說不知，如果要知其原因，可詢問如切警察局。然而，當傅同志詢問如切警察局後，有關警長却答道是例常的巡邏工作（！？）



# 全星工團聯絡秘書處 發表有關反增稅問題資料

全星工團，曾於前週日召開幹事委員大會，討論反增稅問題。會議並通過堅決反對馬來西亞帶來一切增稅的決議。

一月十日，廠商工聯發表聲明，強調須反掉馬來西亞才能反掉增稅。並且決定在工友群衆中，進行有關反增稅的宣傳工作。

最近，全星工團聯絡秘書處，亦發表專文，對此問題作詳盡的分析。以下是該文的摘要：

(一) 反增稅鬥爭的意義是什麼？  
聯販政府一連串地宣佈了各式各樣、五花八門的租稅措施，其中有的是舊稅要增加稅額，有的是要變更舊稅制度，更有一些是從西方國家那里學來的“新稅”。這增稅的宣佈已經引起了各階層人民的不安和憤慨，那些過去相信反動派的花言巧語的人今天也怨恨起來了。抗議和反對之聲四起，這意味着馬來西亞已經越來越不得人心了，它已經引起更多人的恐懼，更多的人已經開始感受到馬來西亞是戰爭和災難的根源。

反對增稅的鬥爭是一項全民性的鬥爭，不管反動派怎樣曲解和誣惑我們，這項鬥爭的開展是必然的，更多的群衆會支持我們這項鬥爭也是必然的，因此這項鬥爭所具有的幾個主要和重大的意義，我們應該深刻地具體地認識清楚：

(二) 這是一項反剝削反饑餓的鬥爭，很顯然，在馬來西亞成立前，五邦人民的生活原本就在深水熱火中煎熬。今天大馬成立後，其本質

規定它必然要大規模的鎮壓四邦人民的民族主義運動，規定它在國際上必然與許多民族主義國家和社會主義國家格格不入，因此，對抗和戰爭把本來已經痛苦不堪的四邦人民更進一步的推進到饑餓和貧窮的深淵里去，豈知統治者還不以此為足，更宣佈一連串的增稅措施，剝削民脂，供作擴軍備戰之用。就意味着將來的生活將會更加痛苦，失業和饑餓的現象必將有增無減，是故，反增稅就是一項反饑餓反剝削的鬥爭。

(三) 這是一項反迫害和反戰爭的鬥爭。今後馬來西亞政權將更加致力於鎮壓和迫害我國人民的民族民主運動，更加致力於從事對外的不義戰爭，因此，反對增稅的鬥爭是具有深遠的反迫害和反戰爭的意義。

(四) 這是一項反殖反帝的鬥爭。反對馬來西亞政權榨取我國人民的血汗去替帝國主義效勞，去進行帝國主義者交付給他們的任務，這項鬥爭本身就是屬於反殖反帝的民族解放鬥爭的一部份。

(接第一版)

帝國主義的軍隊侵略他國，而不是爭取民族獨立的國家會向他國發動戰爭。因此，世界上所有民主獨立的國家和人民，都堅決反對危害國家主權完整、破壞和平的侵略性的帝國主義駐軍及基地。不僅亞非及拉丁美洲各國的人民反對，就是英國本土的愛好和平的人民，也反對美國設在英本土的基地，同時呼籲英國當權者撤除駐在他國的兵員與基地。

從國內外的這一連串事實，人們可以清楚地看出，英殖民主義者今天正是利用〔保衛大馬安全和抵禦印尼侵略〕的藉口，來幹其血腥鎮壓北婆及星馬人民進步運動的勾當。企圖以龐大的軍力來維持其對本地區人民的剝削，和支撐大馬的反動政權，以武力來對付其他反殖反帝的國家。

英殖民主義者這種增稅和鎮壓行為，是完全違背了人民的意願和嚴重地損害人民的利益。人民不要帶來災難的馬來西亞，更不要使局勢更惡化和鎮壓民族獨立運動的英國兵，人民要求的是民族自決、真正的獨立和民主、走亞非的外交路線，但是，英帝國主義者及反動政權的武力政策却是扼殺人民的自決要求、維持新殖民主義統治，以及和亞非國家作對。

在此我們要嚴正地警告英殖民主義者，如果你們不顧星馬人民的正義要求，如果你們不顧世界人民乃至英國本土人民的愛好和平的呼聲，而繼續採取這種十八世紀的殖民統治手段。那麼，星馬人民必定以堅決的鬥爭，來回答你們的侵略行爲，直到你們滾出星馬的土地為止。

## 2. 具體認識增稅鬥爭的性質。

(一) 是全民性的鬥爭。這次聯盟政府的增稅措施，內容包含了直接稅(如所得稅和遺產稅等)和間接稅(如營業稅及各項消費稅等)兩大部份，受影響的範圍既深且廣，從生產到消費，從大資本家到工農群衆，從資產階級到無產者，除了統治者本身以外，各階層人民差不多人人都為着這樣一個問題而擔憂和憤慨。連平日高唱大馬繁榮歌和幸福歌的行動黨人今天也不得不吵吵鬧鬧，跟別人一起反一反(那不是真正的反對)。

## (二) 是階級性的鬥爭。

非常明顯，這次的增稅雖然說影響的範圍既深且廣，但實質在在受害最深的莫過於廣大的工農群衆。他們不但因消費品漲價而減少他們的生活資料，同時還會受老板們的更深一層的剝削和威脅，他們可能挨餓，可能增加負債，也可能失業，因此在反增稅的鬥爭中，工農群衆還是和一路來的表現一樣是最積極和最堅決的一群。

## (三) 經濟性鬥爭也是政治性鬥爭。

我們已經指出，反增稅的鬥爭既是含有反饑餓反剝削的正義，又含有反戰和反迫害的正義，是屬於反殖反帝鬥爭中的一個組成部份，因此，這項鬥爭既具有經濟性質，也具有政治性質，而兩者又是一致的、統一的。(待續)

(接第三版)

義”，儘管他們不同意蘇加諾的策略。

該社論最後稱：從長遠來看，單純的軍事支援及保持星洲的軍事基地，是馬來西亞的弱點。馬來西亞被指為英國軍事傀儡(不只在印尼的眼中是這樣)。同時招致中國與蘇聯對它的仇視。

英國對東南亞和平的貢獻必須是準備最終由單一的軍事面貌退隱。這就是說，以創造一個新的地方性的安全系統，作為政治上解決問題的一個環節。至今，英國的軍隊仍為英干預保護大馬事務的俘虜；將來，它們必須成為外交的僕員，否則，馬來西亞將有成為英國的越南的危險。

# 小道上、兩位姑娘在穿梭、奔跑

——珍葉——

3·1965

夕陽染紅了殘破的村莊，  
村莊裡處處是一片忙亂；  
鐵鍋圍着〔豬飯灶〕叫嚷嚷，  
農人正忙着澆水，拔草……

小道上，兩個姑娘在穿梭、奔跑，  
她們眼眸子閃射着欣懽底光芒，  
她們同樣長的黑亮大辮子啊，  
她們在寬闊的胸前晃晃盪盪……

她們的嘴在動，手在空中揮舞，  
她們的脚步配合着談話的節奏，  
她們在談些什麼？年輕人早想知道——  
她們在談論那家的小伙子？！

〔口旁〕！若給姑娘們知道了，  
真的談話準會教你面紅又耳熱；——  
多數人的生活還是那麼痛苦，  
誰讓個人的幸福把心房霸佔！

她們是誰呀？

這兩個年輕又俊俏的姑娘，  
——是高中畢業生，  
年輕人的好榜樣！

——是幼兒們的〔奶奶〕，  
黨優秀的幼兒班教員！  
〔把生命獻給人民的偉大事業〕，  
早已烙在她們心底坎不變樣！

黃昏裡，她們把幼兒家長拜訪——  
幫幼兒的家長煮飯，餵小孩子，  
協助鄰家老伯伯捉蟲、拔小草……  
口裡，總忘不了把國家大事談談。

和黨優秀的幼兒班教員談話，  
就像和自己的鄉親傾談一樣；  
有多少知心話兒要傾吐啊，  
已經拔完了四十行草還是話語  
滔滔……

鄉民們有訴不完的辛酸事千萬樁，  
姑娘們一樁樁地把它牢記在心上；  
鄉民們有許不完的宏願萬萬千，  
姑娘們誓要赴湯蹈火讓它在來日實現！

〔留下來吃一頓便飯吧，  
我們阿六妹的好先生！  
再跟我們談談南越的戰爭吧！〕  
——燐燐的前景又一次在眼前閃現！

姑娘們喜愛純朴的種菜伯伯，  
養豬喂畜的婆婆、嬌嬌們更把姑娘誇獎：

〔多勤勞又有學問的好姑娘啊！〕  
殘破的村莊裡發起了這讚頌的聲浪……  
夕陽染紅了殘破的村莊，  
村莊裡處處是一片忙亂；  
鐵鍋圍着〔豬飯灶〕叫嚷嚷，  
小道上，兩個姑娘在穿梭、奔跑……

〔馬打來了，馬打來了……〕

忽然間路邊傳來了一陣慌張的叫聲，於是巴利頓時秩序大亂，許多顧客拋了魚、菜就走，小販們像遇到敵機一樣緊張萬分，各自搶收攤上的貨物，奪路逃避。明福伯也跟其他小販一樣地趕緊收拾攤子上的魚。

〔哈囉，阿伯，生意好嗎？禮申呢？〕說時遲，那時快，一個胖猪似的稽查員忽然出現在明福伯身邊。

〔沒……有……〕明福伯臉孔青白，說不出話來。

〔把魚全部充公！〕胖子下令叫幾個印度帮手七手八腳將二籃快賣完的魚提上了〔王家〕轎車。

胖子抄了明福伯的登記後，神氣得意地從鼻子里哼了一句話：〔OK，你可以走了！〕

站在車邊的明福伯忽然想起他所賣魚錢全部在那籃子里，就走上前去想拿回他的錢。

〔我賣魚的錢……在裡面！〕

〔什麼？〕胖子這時心里暗自高興，擺出一副架子說：〔別胡說，回去回去！……哈哈哈！……〕

明福伯被攔住，不能拿回自己辛苦換來的錢，他心里很氣憤，瞪着眼睛，狠狠地怒視着對方那眸成一條縫的老鼠眼。

不久，兩輛〔紅車〕飛快地馳來，車里跳出十幾個兇神惡煞的傢伙，手里拿着木棍，排成一列，如臨大敵，另一批傢伙手拿着鐵鎚、斧頭，一跳下車就馬上動手拆攤子。這一來，惹得巴利四周圍滿了觀看的人。

不一會，明福伯的攤位倒下了，只剩下一條條的木柱和木板橫在地上。

這場戲劇般的表演終於結束了，人群也消失了。明福伯此時才拖着沉重的脚步，一步步地走出巴利，心里想着他的兩籃子魚，和那被拆了的攤子。

這晚，明福一直睡不着，他想：一個人活在這世界上，付出了勞力求生存，這是毫無道理。在這個社會里，窮人賣命的勞動才能強溫飽，如今連謀生的攤子都被人毀壞的拆除，這日子怎麼過呀！……明福伯想起了他一生做牛做馬的生活，心里陣陣酸痛，在他蒼白的臉上，淌出了一顆顆滾熱的淚珠……

天亮了，明福伯仍舊眼望着天花板，沉思着……

當天下午，郵差送來一張〔三萬〕。限定期限二天內到××刑事法庭〔密查拉〕。

第二天清晨，明福一起身，便帶着他那張催〔錢〕符，乘車往××刑事法庭。庭內外，人聲嘒雜，犯人欄里坐滿了人，都是些勞苦大眾，有面色蒼白的，有瘦弱帶病的，有白髮蒼蒼的，也有粗壯年漢，他們都在等着〔高貴〕的法官的判詞。

開庭了，法官把驚堂木一敲，庭里頓時鴉雀無聲，法官代表上帝和法律說話了。

明福伯心里有些慌張，因為他還是初次上法庭，只聽得上帝的代言人威嚴十足地，公式化的判詞：〔有罪無罪？〕〔二十元！〕，〔有罪無罪？〕〔廿五元！〕……

明福伯坐在長椅上，等得實在有些不耐煩了。

〔×××〕通譯員又再唸英文名傳召〔犯〕人上堂。

這次傳的是〔明福〕，明福伯也不怠慢的應聲而出。

〔你，是不是魚販明福？〕

〔是的〕

〔今年幾歲，幾個兒子？〕

〔五十六歲……兒子死去……〕



(待續)

# 党决定於本月卅一日举行 反殖志士被捕二周年纪念会

自從一九六三年二月二日大逮捕至今，已將屆二週年，目前，大部份被拘捕的星洲職工運動、政黨以及宗教團體的領袖們，仍遭受反動當局的無理監禁。而且，在二·二之後，尚連續發生數次的逮捕事件。

這些領袖的被捕，使群衆運動受到暫時的挫折和困難，但是反動當局的封鎖並沒有完全實現，星洲反殖民民族民主運動並沒有因此而消滅，相反地，却是不斷地在發展着，大批的群衆，追隨着牢獄內同志們光輝的斗争精神，繼續奮勇前進。而牢獄內的同志過去所作所為，已被現實證明是完全爲了人民的利益，他們的言論，目前已經成了事實。

將來也必定繼續成爲事實。

爲了紀念反殖志士失去自由二週年，爲了發揚先輩們的英勇鬥爭和不怕犧牲的精神，更爲了抗議反動當局的無理和獨裁，黨已決定在本月卅一日（星期日）上午九時半，假中華總商會禮堂，舉行一莊嚴的紀念會。有關大會的舉行准字已於日前向警方提出申請。

## 信件被沒收 報紙塗黑墨 ——信中消息——

樟宜監獄的被拘同志，曾於去年十二月十六日絕食抗議政治部人員暴行，隔天，他們並致函內長及星馬的反對黨人士，包括星馬社陣及泛馬回教黨之議員，並且亦曾致函法律顧問，即知知拉惹、陳維忠律師及陳祖榮律師。

但是，這些函件並沒有被收到。據悉，這些函件乃由被拘同志交予牢獄當局寄出，而牢獄當局得將這些信件交政治部檢查後，方得寄出。因此，反對黨沒有收到這些函件的內中原因，是不難明白的。

另悉，十二月卅一日，內政部

長曾函覆林清祥同志，提到有關被拘者受虐待之情況，該函謂，被拘者有權每週會見家屬親友一次，會面時間爲半小時。然而，在新加坡政治部人員的獨斷獨行下，不但親友會見的權利被剝奪，即使會見的時間，亦不允許超出廿分鐘。

又悉，歐南女監獄內的盧妙萍等七位同志，目前被遷移至牢獄中的一座新牢房內。報上新聞時常被剪去或塗黑後，方才交給被拘的同志閱讀。

## 北加里曼丹出現 民族解放全盟

砂拉越政府憲報於本月十三日公佈，聯邦內政部長拿督伊斯邁醫生已於本月五日援引社團法令所賦予之權力，宣佈「北加里曼丹民族解放同盟」爲被禁非法社團。

## 中央福利股將贈送 新年禮物予牢獄中國同志

黨中央福利委員會，已決定於農曆新年前，贈送禮物給所有在牢內的同志。福利股並希望各支部能贈送物品給牢獄內同志者，儘速與該股接洽。

## 黨立委受邀出席 馬社陣一連串集會

馬社陣太平支部，已決定於本星期六晚舉行反增稅群衆大會，我黨立委傅孫力同志受邀發表演講。另巴生支部將於明晚舉行群衆大會，我黨立委謝太寶已受邀出席。

勞工黨雪州分部，於本周日假增江大會堂舉辦全州幹事訓練班。黨立委謝太寶同志將於會上談有關當前時局問題。



## 蔣清潭已於周一 被調至政治部

黨蔡厝港區立委蔣清潭同志，已於本月十一日上午十時半，被當局由歐南監獄調至政治部。

蔣同志在歐南牢獄內前後達四個月之久，十一日是 [刑罰] 滅期的日子，本來在當天早上七時左右，他即應獲得釋放，但是政治部却已於事前通知牢獄當局，謂蔣同志將被帶至政治部，因此，直至十時半，方由三位政治部高級人員 [押] 1走。

## 珠烈街旁小販 受到警方干擾

小販被驅趕的事情，最近又再不斷發生。據悉，在珠烈街（即四海通銀行附近）旁的小販們，於上周受到當局的干擾。當局指他們 [阻礙交通] 及 [沒有禮申]，因此，令他們遷移。

這些小販在該處謀生已有數年之歷史，過去當局並沒有提出要他們搬遷，現在令他們移去，但却無善後辦法。

## 籌備中的亞非會議 深受各國人民關注

原訂於三月間在阿爾及耳召開的第二屆亞非會議，目前仍在積極籌備之中。

在去年十二月中旬，中國外交部長陳毅曾與阿爾及利亞、柬埔寨、阿聯、巴基斯坦、印尼、緬甸等六個國家的使節舉行會談，大家曾表示要認真貫徹在耶加達舉行的第二次亞非會議籌備會議的各項決議，保證第二次亞非會議不受外來干擾，而順利召開。

預料這次亞非會議將比第二次不結盟國家會議取得更大的成就，把反帝反殖鬥爭推向更高的階段。會議還將討論亞非國家的經濟互助和合作，以進一步擺脫帝國主義在經濟上的剝削和壓迫。

「馬來西亞」當權者在不久前，曾四處奔波拉攏，企圖擠身進入亞非會議之大門。但是，如果聯盟統治者繼續目前與英帝勾結的政策，加強英帝在這裏的軍事力量、不尊重北婆人民之意願，則其間津亞非會議之幻想亦必定破滅。

馬社陣於上屆不結盟國家會議召開時，曾派出哈斯諾及阿茲列唐。且已與亞非國家建立了良好的友誼關係。預料在這次的會議中，左翼政黨將受邀派代表列席。